

[Lesson 28] Episode 4: Who's That Woman? (女は多面体)

Gabrielle: Hi.

Carlos: What's this?

Gabrielle: It's a sock.

Carlos: It's a man's sock. I found it under our bed. It's not mine.

Gabrielle: For god's sake, Carlos, it's Yao Lin's.

Carlos: Our maid wears size 13 gym socks?

Gabrielle: No, she **dusts** with them. See? Socks in stead of **rag**s.

Mrs. Huber: Susan, hello.

Susan: Mrs. Huber.

Mrs. Huber: Did you and Mike come together? I saw him over in the **fresh produce aisle**.

Susan: No, like I told you before, we're just friends. By the way, if I didn't make it clear yesterday, I **absolutely** did not do that thing that you **accused me of**.

Mike: Hey Susan. Hi, Mrs. Huber.

Mrs. Huber: Nice to see you Mike.

Mike: Hey, you like Alfred Hitchcock? They're doing a **retrospective** down at the Rialto.

Susan: Um, I'm not really a fan.

Mike: Oh, come on. How can you not like Hitchcock?

Susan: I just, uh, don't.

Mike: Oh, okay. Well uh, nice to see you. You too, Mrs. Huber.

Mrs. Huber: You're so **silly**. Pretending not to like him **on my account**, I mean, really!

Susan: Will you just drop it?

Mrs. Huber: You shouldn't be rude to me, Susan. Your secret is not an easy burden to **bare**. That insurance company is **putting Edie through hell**, but still I've said nothing.

Susan: Well...

Mrs. Huber: The longer it takes for her to get payment, the longer she'll be staying with me, **eating me out of house and home, using up** my hot water.

Susan: What exactly is it you want from me, Mrs. Huber?

Check out girl: Are these together?

Susan: **Ring it up**.

Bree: If the school and the **pediatrician** both think that the twins could **stand to** be '**medicated**' then what's the problem?

Lynette: I used to run a company with 85 people and now I can't **wrangle** three small boys without **doping** them? **Talk about** feeling like a failure.

Bree: Lynette, you are a great mother. But **let's face it**, your kids are a challenge.

Lynette: Thank you. That's the nicest way you could have said that. You know, the truth is, when they're not making me wanna **tear my hair out**, they're actually really sweet. I'm afraid if I change the bad stuff, I'm going to change the good stuff.

Bree: It's a **tough call**.

Lynette: Like this mug , I love this mug. If I medicate them, are they still gonna make me a mug like this?

Bree: You know it's leaking.

Lynette: Yeah, I know.

Susan: We talked to Paul, we told him we need to show him something.

Gabrielle: He's **on his way** over.

Susan: So Paul, we noticed that you're selling the house.

Paul: Yes, um, too many painful memories. I'm sure you understand.

Susan: Before you move, we thought there was something you should know.

Lynette: It seems there may be more to Mary Alice's death than you were aware of.

Paul: Oh?

Gabrielle: Remember when you asked us to pack her things? When we did, we found a note.

Bree: And we think that you should have it.

Susan: You can see from the postmark, Mary Alice probably got it the day she died.
Paul, are you going to be Okay?

Paul: No.

Carlos: Have you always cleaned with socks?

Yao Lin: Yes.

Carlos: What is that, a Japanese thing?

Yao Lin: I am Chinese.

Yao Lin: I don't like lying.

Gabrielle: Yeah? Well I don't like your ironing, **so there**.

(17:13~23:01)

1. Questions

* Answer following questions. (質問に答えましょう)

- 1) What did Carlos find under the bed? (カルロスがベッドの下に見つけたものは何ですか?)
- 2) Where were Mrs. Huber and Susan when they bumped into Mike?
(フーバーさんとスーザンは、どこでマイクと偶然会いましたか?)
- 3) When did Mary Alice receive the note? (メアリー・アリスはいつそのメモを受け取りましたか?)
- 4) According to Paul, was he going to be okay? (ポールによると、彼は大丈夫そうでしたか?)
- 5) What did Yao Lin use for cleaning? (ヤオリンは掃除に何を使いましたか?)

2. Say It!

* Read the following script aloud with emotion. (人物になりきってセリフを読んでみましょう。)

Susan: Will you please just drop it?

Mrs. Huber: The longer it takes for her to get payment, the longer she'll be staying with me, eating me out of house and home, using up my hot water.

Bree: Lynette, you are a great mother. But let's face it, your kids are a challenge.

3. Let's Summarize!

* Summarize Today's part of the episode in your own words. (本日学習したストーリーを要約してみよう。)

4. Let's Discuss!

* Pick one topic from below and talk about it with your tutor.

(以下から興味あるトピックを1つ選んでトークしましょう。)

- 1) Do you hire a cleaner for your house? Why or why not?
(掃除してくれる人を自分の家で雇いますか? なぜですか?)
- 2) How do you deal with painful memories? (つらい思い出はどう処理しますか?)
- 3) Would you read a letter, an e-mail or a text message that was not addressed to you? Why or why not?
(あなた宛てではない手紙やeメールもしくは携帯メールを読みますか? なぜですか?)

[Words & Phrases]

- For god's sake / お願いだから、どうか; 冗談じゃないよ、なんてこった ★イディオム
- dust / ほこりを払う
- in stead of ~ / ~の代わりに ★イディオム
- rag / ぼろきれ *通常は複数形で用いる。
- fresh produce / 生鮮食品
- aisle / 通路
- absolutely / 絶対に
- accuse A of ~ / ~の件でAを非難する ★イディオム
- retrospective / 回顧展
- silly / 愚かな
- on my account / 私のせいで
- drop it / もうその話はやめて! ★イディオム
- bare / あらわにする
- put ~ though hell / ~をひどい目にあわせる ★イディオム
- eat A out of house and home / Aの財産を食いつぶす ★イディオム
- use up / 使い尽くす
- ring up / レジを打つ; 電話をかける、ベルを鳴らして起こす ★イディオム
- pediatrician / 小児科医
- stand to ~ / ~する立場にある
- medicate / 薬物治療する
- wrangle / 口論する、説き伏せる
- dope / 薬を使う; 麻薬を常用する; ~に麻薬を与える; 麻薬
- talk about ~ / ~について話す; [命令形で]~とはまさにこのことだ
- let's face it / 現実を見ようよ
- tear one's hair out / (怒り・悲しみなどで)髪をかきむしる ★イディオム
- tough call / 苦渋の選択
- on one's way / [目的地に]向かっている、途中にいる
- so there/ さあ、どうですか

Thank you and have a great day!